



Brandon M. Scott  
Mayor

# MIMA



## Boletín informativo mensual

### ACTUALIZACIONES DE NUESTRA OFICINA

#### ¡Trabaje con nosotros!

Así es, estamos contratando. La Oficina del Alcalde para Asuntos de Inmigrantes (MIMA, por sus siglas en inglés) busca a 2 personas energéticas que trabajen en equipo para unirse a nuestra misión de servir a las comunidades de inmigrantes de la ciudad de Baltimore.

**Especialista en comunicaciones y compromiso:** La responsabilidad principal de este puesto es fortalecer los esfuerzos de la MIMA en torno a la mensajería mediante el desarrollo de comunicaciones personalizadas y asociaciones específicas. El especialista en comunicaciones y compromiso trabajará en la promoción de los canales de comunicación de la MIMA y el compromiso con las comunidades asiático-americanas y de las islas del Pacífico (AAPI, por sus siglas en inglés) de Baltimore. Postúlese [AQUÍ](#).

**Gestor de proyectos de acceso lingüístico:** El proyecto *Language Access* (acceso al idioma) busca lograr un acceso equitativo mediante la creación de políticas y procedimientos eficaces y un cambio cultural importante para prestar servicios a inmigrantes y refugiados que tienen habilidades limitadas en inglés. El gerente de proyecto en este puesto ayudará a las agencias de la ciudad con el acceso al idioma, particularmente, en relación con los programas financiados por la Ley del Plan de Rescate Estadounidense (ARPA, por sus siglas en inglés). Además, en esta posición, se brinda apoyo al director de la MIMA para impulsar la misión de la oficina. Postúlese [AQUÍ](#).

### ¡LE DAMOS LA BIENVENIDA AL NUEVO PERSONAL DE LA MIMA!

#### Mariela Rodriguez

Como Gerente de Alcance Comunitario de la BNAAC, Mariela presta apoyo a la MIMA y a otros miembros de la coalición en la promoción de su proyecto más reciente, la Nueva Coalición Estadounidense de Acceso de Baltimore (BNAAC) para las comunidades de inmigrantes y refugiados de la ciudad de Baltimore. El objetivo del programa es aumentar el acceso a los servicios sociales y de salud. Antes de unirse a la MIMA, Mariela trabajó como organizadora comunitaria y coordinadora clínica en el Departamento de Salud de la ciudad de Baltimore para aumentar la vacunación contra la COVID y la disponibilidad de vacunas para la población latina de la ciudad de Baltimore. Mariela estudió Ciencias del Comportamiento de la Salud en la Universidad de Delaware y, después de completar su tiempo allí, continúa trabajando para reducir las inequidades en la salud.

#### Jenny Torres

Como oficial del programa del Fondo de la Comunidad de Inmigrantes de Baltimore (BICF, por sus siglas en inglés), Jenny apoya a MIMA, el Fondo Cívico de Baltimore y la filantropía asociada en la gestión y administración de los programas que tienen como objetivo proporcionar fondos públicos y privados a las organizaciones que prestan servicios a las comunidades de inmigrantes en la ciudad de Baltimore. Antes de unirse a la MIMA, Jenny se desempeñó como organizadora comunitaria, asistente de investigación y encargada de la difusión del programa SNAP. Tiene una licenciatura en Psicología de la Universidad de Maryland, condado de Baltimore, y una maestría en Trabajo Social con especialización en Acción Comunitaria y Política Social de la Universidad de Maryland, Baltimore. Su experiencia en defensa abarca varias áreas de problemas sociales dentro de comunidades marginadas, desde el derecho a la vivienda hasta la justicia reproductiva, con un enfoque en tender puentes entre las divisiones culturales y raciales.

### ACTUALIZACIONES SOBRE LA COVID-19

### Vacunación

El Centro para el Control de Enfermedades (CDC) brinda información sobre las recomendaciones para mantenerse al día con la COVID-19, tanto en inglés como en español, en el [sitio web del CDC](#). Para obtener más información sobre cómo vacunarse en la ciudad de Baltimore, visite el [sitio web del Departamento de Salud de la ciudad de Baltimore](#).

### Pruebas de detección

Revise [la página de Facebook de la MIMA](#) todos los lunes para conocer los horarios de las pruebas de detección de esa semana.

### Tratamiento

Si obtuvo un resultado positivo de la COVID-19 y presenta síntomas, puede haber un tratamiento disponible para usted. Estos tratamientos son solo para pacientes con alto riesgo de contraer la enfermedad de manera grave. Las personas que pueden ser elegibles pueden completar el [formulario de auto derivación de telemedicina para pacientes adultos con el grupo de trabajo de COVID del Hospital de Campaña y Centro de Convenciones de Baltimore](#).

## SERVICIOS DE LA CIUDAD

### YouthWorks

*YouthWorks* puede ayudar a los habitantes de la ciudad de Baltimore de entre 14 a 21 años a encontrar un empleo de verano con una remuneración de \$13.25 dólares la hora para adquirir una valiosa experiencia laboral. Para obtener más información sobre cómo inscribirse como empleador, consulte el [folleto de empleador de YouthWorks](#). Presente su solicitud en línea en el [sitio web de solicitudes](#) antes del 7 de abril de 2023.

*YouthWorks* también puede ayudar a las organizaciones públicas sin fines de lucro y las empresas privadas de la ciudad de Baltimore a encontrar a jóvenes y adultos jóvenes de entre 14 a 21 años para que formen parte de la fuerza laboral durante el verano. Para obtener más información sobre cómo inscribirse como empleador, consulte el [folleto de empleador de YouthWorks](#). Presente su solicitud en línea en el [sitio web de solicitudes](#) antes del 14 de abril de 2023.

### Albergue para el invierno

Hasta el 1 de abril de 2023, la Oficina de Servicios para Personas sin Hogar del Alcalde (MOHS, por sus siglas en inglés) ofrece albergues de emergencia a todas las personas sin hogar durante las noches en que la temperatura con sensación térmica alcance el punto de congelación (32 grados o menos). Llame al 443-984-9540 para solicitar derivaciones a albergues entre las 8:30 a. m. y las 9:00 p. m. los días en que el albergue de invierno esté funcionando. Para obtener más información, consulte la [página web de Albergues para el invierno de la MOHS](#), y siga a la [MOHS en Facebook](#) e [Instagram](#) para recibir notificaciones del Albergue para el invierno en árabe, inglés, francés, coreano, chino simplificado y español.

## ¿CUÁLES SON LAS NOVEDADES DE ESTE MES?

Las solicitudes para el programa de capacitación profesional bancaria de la Fundación Featherstone están abiertas hasta el 25 de marzo.

¿Está buscando un mejor trabajo que lo lleve a una carrera profesional y a recibir un mejor salario? El programa *Reaching New Heights* de la Fundación Featherstone es un programa de capacitación de 8 semanas que ha colocado a candidatos de entornos subrepresentados en carreras profesionales prometedoras en las industrias de servicios financieros y banca.

Postúlese ahora. <https://thefeatherstonefoundation.org/banks/>

### Campaña Creando Activos, Ahorros y Esperanza (CASH, por sus siglas en inglés) de preparación gratuita de impuestos

Si usted o su unidad familiar tuvieron ganancias de \$60,000 o menos en 2022, es posible que reúna los requisitos para la preparación gratuita de impuestos. Las citas de preparación gratuita de impuestos para la ciudad y el condado de Baltimore están abiertas. ¡Y se agotan rápido! Puede programar una cita llamando al 410-234-8008 de lunes a viernes de 9:00 a. m. a 2:00 p. m. o a través de la [herramienta de programación en línea](#). Consulte el [sitio web de la Campaña CASH](#) para obtener más información.

### Cuenta de Desarrollo Individual del LIRS

El Programa de Cuenta de Desarrollo Individual (IDA, por sus siglas en inglés) del Servicio Luterano de Inmigrantes y Refugiados (LIRS, por sus siglas en inglés) es un programa de educación sobre bienes y ahorros que ayuda a los refugiados e inmigrantes con sus primeros bienes en los Estados Unidos, por ejemplo, la compra de una primera

casa, la compra de un automóvil, la búsqueda de educación superior, o iniciar un pequeño negocio. Los refugiados, asilados, titulares de visas de inmigrantes especiales, personas en libertad condicional humanitaria y [otras poblaciones elegibles de la Oficina de Reasentamiento de Refugiados \(ORR, por sus siglas en inglés\)](#) de Afganistán que llegaron a los Estados Unidos el 31 de julio de 2021 o después y que viven en las áreas metropolitanas de Baltimore y el norte de Virginia son elegibles para el programa IDA del LIRS. Los clientes se unen al programa y ahorran y pueden recibir un dólar por cada dólar que ahorren, hasta \$2,000 para individuos y hasta \$4,000 para hogares, para la compra de bienes después de finalizar la educación financiera y la capacitación específica sobre bienes. Para ser elegible para el programa, los clientes no pueden haber participado antes en otro programa IDA para su meta de bienes, no pueden tener más de \$10,000 en bienes (excluyendo una casa y un vehículo) y no pueden tener un ingreso familiar bruto superior al 300 % del nivel federal de pobreza (o por encima del 80% de ingreso familiar medio del área del HUD (HAMFI, por sus siglas en inglés) para el primer objetivo de una vivienda). ¿Está interesado en saber más? Comuníquese con el coordinador del programa IDA, Ahmad Amiry, en [ahmad.amiry@lirs.org](mailto:ahmad.amiry@lirs.org) o 757-609-1857.

#### **Programa de Desarrollo de Microempresas del LIRS**

El Programa de Desarrollo de Microempresas (MED, por sus siglas en inglés) del LIRS es un programa de capacitación y préstamo diseñado para promover la integración económica de los refugiados apoyando el desarrollo, la expansión o la sostenibilidad de las empresas propiedad de los refugiados. Los refugiados, asilados, titulares de visas de inmigrantes especiales, personas en libertad condicional humanitaria y [otras poblaciones elegibles de la ORR](#) que no han estado en los Estados Unidos por más de 5 años y que aún no son ciudadanos estadounidenses son elegibles para el programa MED del LIRS. Los clientes deben vivir en las áreas metropolitanas de Baltimore o del norte de Virginia. El programa MED brinda educación financiera y capacitación para pequeñas empresas, así como apoyo para desarrollar un plan de negocios con proyecciones financieras. El programa también ayuda a los clientes a solicitar préstamos para acceder a capital para su negocio. El programa MED ofrece dos préstamos para pequeñas empresas, préstamos de creación de crédito de hasta \$1,500 y préstamos MED más grandes de hasta \$15,000. ¿Está interesado en saber más? Póngase en contacto con [economicdevelopment@lirs.org](mailto:economicdevelopment@lirs.org).

#### **Clases de Inglés para Hablantes de Otros Idiomas (ESOL, por sus siglas en inglés) de City of Refuge.**

¡City of Refuge (3501 7th Street, Baltimore MD 21225) ofrece clases de inglés gratuitas! Rellene [el formulario de interés](#) para inscribirse. ¿Tiene alguna pregunta? Póngase en contacto con Mike Lewis en [malewis@cityofrefugebaltimore.org](mailto:malewis@cityofrefugebaltimore.org).

#### **Solicite el seguro de salud de Maryland a través de la inscripción fácil**

La temporada de impuestos 2022 está aquí. Si no tiene acceso a un seguro de salud, aún puede inscribirse para tener una cobertura de salud gratuita o de bajo costo a través del Programa de Inscripción Fácil de *Maryland Health Connection*, que está vigente durante la temporada de impuestos. Los habitantes de Maryland son elegibles para su propio período de inscripción especial cuando presentan sus impuestos en cualquier momento antes del 18 de abril de 2023. Para hacer eso, solo necesitan marcar la casilla.

El programa [Easy Enrollment](#) brinda una oportunidad especial de inscribirse en un seguro de salud para el año. Y es tan fácil como marcar una casilla cuando presenta su declaración de impuestos. Dentro de una semana, recibirá una carta en la que se detalla sus opciones de seguro médico. Esto abre un plazo de inscripción de 35 días, a partir de la fecha de la carta. Vea estos videos sobre inscripción fácil en [inglés](#) y [español](#). No se olvide que puede solicitar *Medicaid* en cualquier momento del año.

#### **Maryland Health Connection**

El centro de atención al cliente de *Maryland Health Connection* ofrece asistencia en más de 200 idiomas, incluido el servicio de retransmisión para personas sordas y con dificultades auditivas. Visite [MarylandHealthConnection.gov](https://www.marylandhealthconnection.gov) o llame gratis al **1-855-642-8572**. Hay expertos capacitados disponibles para ayudarlo a inscribirse en un plan de salud desde la comodidad de su hogar. Visite <https://www.marylandhealthconnection.gov/find-help/> para encontrar ayuda cerca de usted. O visite la lista de condados para [encontrar ayuda cercana](#).

#### **Beca universitaria y programa de apoyo para padres adolescentes de Generation Hope**

¡*Generation Hope* ayuda a los padres adolescentes a ir a la universidad! Los becarios reciben una beca de hasta \$2,400 por año, un mentor, acceso a apoyo gratuito de salud mental, tutorías, orientación profesional, acceso a un fondo de emergencia y una comunidad de padres adolescentes. Los solicitantes deben tener 25 años o menos (embarazadas o padres de 19 años o menos), planear asistir o asistir a una universidad sin fines de lucro dentro de las 50 millas de DC (título de asociado o bachiller). El programa se encuentra abierto a ciudadanos estadounidenses, titulares de tarjetas verdes y beneficiarios de la Acción Diferida para los Llegados en la Infancia (DACA, por sus siglas en inglés). Las solicitudes deben presentarse hasta el 1 de abril de 2023. Consulte los volantes en [inglés](#) y [español](#). ¿Tiene alguna pregunta en inglés o español? Póngase en contacto con Madeline Hren [madeline@generationhope.org](mailto:madeline@generationhope.org)

### Formación Emprendedora para el Éxito, programa de capacitación para pequeñas empresas

La Formación Emprendedora para el Éxito (ETS, por sus siglas en inglés) es un curso intensivo GRATUITO de 3 meses que se ofrece en inglés y español en habilidades comerciales, laborales, de vida y de liderazgo para mujeres de raza negra y latinas en la ciudad de Baltimore. Con una enseñanza de más de 60 horas, el curso ETS hace gran hincapié en los fundamentos de los microemprendimientos combinados con lo básico de la educación financiera. ¡Este curso le brindará la capacitación y las habilidades que necesita para comenzar y hacer funcionar su negocio con éxito! Aprenderá habilidades clave que incluyen marketing y ventas, consolidación de marca, comunicaciones, contabilidad, presupuestos, precios, registro de su negocio, financiamiento de su negocio, presentación de su negocio a posibles socios e inversores, y mucho más. Las participantes que finalicen el programa pueden ser elegibles para un estipendio de \$1000. Encuentre más información y postúlese [aquí](#).

### Capacitación de Emprendedores para el Éxito en busca de mentores que hablen inglés y español

¿Quiere marcar la diferencia y empoderar a las mujeres con su liderazgo, negocios y habilidades profesionales? Conviértase en mentor de aspirantes a empresarias y propietarias de microempresas este otoño. ¡Capacitación de Emprendedores para el Éxito está buscando mentores para las Cohortes de Capacitación de primavera para emprendedores para el éxito! Los mentores voluntarios son vitales en la misión de empoderar a las mujeres empresarias. Brindan orientación, apoyo y aliento a mujeres estudiantes para ayudarlas a desarrollar y lanzar sus negocios. Para obtener más información sobre cómo participar, comuníquese con Nicole Andonie en [nandonie@ledcmetro.org](mailto:nandonie@ledcmetro.org)

### ¿De qué manera puede el Gabinete de Residuos Sólidos del Departamento de Obras Públicas (DPW, por sus siglas en inglés) ofrecerle un mejor servicio?

El DPW está actualizando el Plan de gestión de los residuos sólidos de 10 años de la ciudad e invita a los habitantes y las partes interesadas de la comunidad a brindar su opinión a medida que se desarrolla el plan.

El DPW invita a habitantes, a quienes trabajan en Baltimore, defensores medioambientales, líderes empresariales y educativos y a todas las demás partes interesadas a ser parte del desarrollo del plan con su presencia en las reuniones públicas o enviando comentarios para su discusión.

Programa de reuniones públicas		
Fecha	Horario	Detalles
2/22/2023	6.00 - 7.30 p. m.	Reunión de revisión pública del anteproyecto en el 60 % de avance - Virtual
3/13/2023	2.00 - 3.30 p. m.	Reunión de revisión pública del anteproyecto en el 90 % de avance - Virtual
3/27/2023	6.00 - 7.30 p. m.	Reunión de revisión pública del anteproyecto en el 99 % de avance - Virtual
4/10/2023	6.00 - 7.30 p. m.	Reunión pública del borrador final 1: en persona (Southeast Anchor Library, 3601 Eastern Ave, Baltimore, MD 21224) y virtual
4/24/2023	Por determinar	Segunda reunión pública sobre la versión final del anteproyecto - En persona y virtual

El plan identifica los objetivos para administrar el flujo de residuos sólidos de Baltimore, evaluando los sistemas actuales de recolección de residuos sólidos, las necesidades actuales y futuras de la capacidad de desechar residuos y las formas en las que se implementará la reutilización, el reciclaje y el compostaje de fuentes residenciales, institucionales y comerciales. Obtenga más información sobre el plan, envíe comentarios e inscribese a las reuniones ingresando a la [página web del plan de administración de residuos sólidos de 10 años](#).

## OPORTUNIDADES DE SUBVENCIÓN

### Fondo para niños y jóvenes de Baltimore 2023 Fondo de base

El fondo de base aborda las brechas tradicionales en el panorama de financiamiento de Baltimore al proporcionar fondos para organizaciones de base, con sede en Baltimore, que sirven a la juventud para apoyar su misión general. El período de solicitud estará abierto del 7 de marzo al 7 de abril de 2023. Para obtener más información, visite el [fondo para niños y jóvenes de Baltimore](#).

### Pequeñas subvenciones por la COVID-19 del BCHD y *Civic Works*

Las comunidades históricamente marginadas de Baltimore siguen experimentando disparidades significativas en recursos críticos relacionados con la salud, como alimentos, y servicios de asistencia de emergencia, transporte y de salud mental. La inaccesibilidad de estos recursos provoca disparidades en la salud, incluidas las tasas de vacunación contra la COVID-19. El Departamento de Salud de la ciudad de Baltimore (BCHD, por sus siglas en inglés) y Civic Works conceden pequeñas subvenciones de hasta \$25,000 a organizaciones comunitarias de la ciudad de Baltimore para:

- aumentar el acceso a la vacunación contra la COVID-19 y la educación en las comunidades desatendidas;
- ampliar y mejorar el acceso a los recursos relacionados con la salud;
- mejorar la salud y el bienestar de los residentes de la ciudad de Baltimore.

Se alienta a los solicitantes que cumplen con los programas de minisubvenciones de vacunación contra la COVID-19 (COVAX) y de Determinantes Sociales de la Salud (SDoH, por sus siglas en inglés) a solicitar ambos programas. Las solicitudes para la próxima serie de subvenciones finaliza el 27 de marzo de 2023. Visite <https://civicworks.submittable.com/submit> para obtener más información.

## EVENTOS

- ***Crisis Mode: Living Pilipino in America***  
*Virtual y presencial en Strand Theatre*  
Virtual: 30 de marzo - 16 de abril; En persona: 17 de marzo - 2 de abril  
En esta pieza unipersonal, Cori Dioquino explora las complejidades de su propia identidad mientras transita las tres principales crisis de identidad de su vida. *Crisis Mode* entretiene la historia personal de Dioquino con la de su patria - Filipinas - y su complicada relación con los Estados Unidos a través de la danza, el movimiento, la música y el arte. Con cada crisis, comparte sus experiencias al crecer como inmigrante en la "Tierra de los libres", lidiando con problemas ocultos de salud mental y su transición gradual de "Pinoy orgullosa" a "Asiática genérica". Compre boletos en el [sitio web de Strand Theatre](#) y siga a [Asia Pasifika Arts Collective en Instagram](#) para obtener más información.
- **Latinos Unidos de Maryland: Serie de políticas populares**  
*Virtual*  
Marzo 23 de 2023  
Esta reunión mensual analiza lo que está sucediendo en la comunidad latina de Maryland y cómo podemos trabajar juntos como defensores y en el sector sin fines de lucro para resolver los desafíos que enfrentamos a través de políticas que crean un cambio positivo. Regístrese en el [enlace de registro de Zoom de la serie de políticas populares](#).
- **Reunión mensual del Comité Latino**  
*Gallery Church, 3115 Eastern Avenue Baltimore MD 21224*  
16 de marzo de 2023 8:30 a. m.  
Reunión mensual del Comité Latino: la reunión será en español. Aprenda sobre recursos y programas en Baltimore.
- **El GRAN festival de cometas de Baltimore**  
*Patterson Park*  
25 de marzo de 2023, 12pm-5pm  
Con el viento, llegará a Patterson Park esta primavera [el Gran Festival de Cometas de Baltimore](#) que llena el cielo con colores vibrantes y celebra el amplio espectro de culturas que conforman Baltimore. ¡Únase a nosotros cerca del Observatorio del Parque Patterson para hacer su propia cometa amigable, escuchar música alegre, ver demostraciones de cometas y disfrutar de un día al aire libre en nuestro hermoso parque! Traiga una manta de picnic, traiga una cometa, traiga a sus amigos. Fecha en caso de lluvia: domingo, 25 de marzo.
- **Feria de Recursos de la Asociación de Padres de la Escuela Intermedia Fallstaff Elementary**  
*Fallstaff EMS 3801 Fallstaff Rd, Baltimore, MD 21215*  
25 de marzo de 2023 11:00 horas y finaliza a las 14:00 horas  
El objetivo principal de la feria de recursos es conectar a las familias con organizaciones y permitirles hacer preguntas sobre sus servicios. También será una excelente oportunidad para resaltar cualquier necesidad de voluntariado en su organización. Nuestro objetivo es que los asistentes participen en una experiencia multicultural que celebra todas las diversas culturas dentro de la comunidad de Fallstaff.

Si su organización está interesada en participar, complete el [formulario de Google](#). Tenga en cuenta que deberá traer su propia mesa y sillas.

- **Reunión de Recursos de Marzo de la Red de Proveedores Latinos**  
*Sacred Heart of Jesus Church (600 S Conkling St, Baltimore, MD 21224)*  
27 de marzo de 2023 12:00-13:30  
Reunión de recursos mensual, los miembros de la Red de Proveedores Latinos no tienen que registrarse, pero los invitados deben [registrarse](#) antes de las 10:30 a. m. del día de la reunión.

## OPORTUNIDADES DE EMPLEO

[NEW] [Bilingual Community Health Worker Supervisor \(Site Lead\)](#), Baltimore City Health Department

[NEW] [Mobile Vaccine Team Logistics Coordinator](#), Baltimore City Health Department

[NEW] [Mobile Vaccine Team Program Coordinator](#), Baltimore City Health Department

[NEW] [Operations Manager](#), Southeast Community Development Corporation (Southeast CDC)

[NEW] [Outreach Coordinator](#), Southeast Community Development Corporation (Southeast CDC)

[Youth Program Marketing Specialist](#), Islamic Leadership Institute of America

[Basketball Coach](#), Islamic Leadership Institute of America

[Pathway Builder](#), Lutheran Immigration and Refugee Service (LIRS)

[Maryland Hunger Solutions \(MDHS\) Outreach Volunteer \(VISTA position. Spanish speakers prioritized\)](#), MDHS

[Bilingual Nutrition Education Coordinator](#), Healthy Little Cooks

[Refugee Youth Project Specialist](#), Refugee Youth Project at Baltimore City Community College

[Bilingual Claims Processor](#), Governor's Office of Crime Prevention, Youth & Victim Services

[Bilingual Housing Counselor, Baltimore](#), Latino Economic Development Center

**¿Desea recibir actualizaciones y recursos de nuestras comunidades de inmigrantes y refugiados?**

¡Siga a la MIMA en [Facebook](#) y en [Instagram](#)!

Para suscribirse y recibir nuestras actualizaciones mensuales por correo electrónico o sugerir anuncios para que podrían incluirse, comuníquese con [mima@baltimorecity.gov](mailto:mima@baltimorecity.gov).